

FXTM 2022 CNY PROMOTION

富拓 2022 虎年紅包活動

TERMS & CONDITIONS

條款與條件

1. INTRODUCTION

引言

- 1.1. FXTM¹ is running the 2022 CNY Promotion (the “**Promotion**”) which is applicable to selected clients at FXTM’s discretion, including clients assigned under IB & Affiliates. By participating in this Promotion, you agree to be bound by the Terms and Conditions herein (hereinafter referred to as the “**Terms**”) as these are set out below.

本2022虎年紅包活動（以下簡稱“活動”）適用於由FXTM富拓決定的特選客戶（代理商及網路聯盟商名下的客戶適用）。參加本次活動即表示您同意受以下條款和條件的約束（下簡稱“條款”）。

- 1.2. This Promotion Period shall run from the 5nd January 2022 (00:01) to the 20 Feb 2022 (23:59) (Beijing time) inclusive (the “**Promotion Period**”).

活動期由北京時間2022年1月5日0點01分開始至2月20日23點59分止（以下簡稱“活動期”）。

- 1.3. A client who participates in this Promotion shall receive the “**Cash Bonus**” as defined in accordance with clause 4 of this Promotion and subject to the Terms herein.

參加本次活動的客戶有機會獲得根據本次活動條款4及其他條款和條件所規定的“贈金”。

2. ELIGIBLE CRITERIA

資格標準

- 2.1. To participate in this Promotion, you must meet the following requirements : 為參加本次活動，您須滿足以下條件：

a) You are a new or an existing client of FXTM, deposited during the Promotion Period or dormant client of FXTM, eligible to trade in accordance with, and have agreed to, the operative agreements;

您是富拓新的或現有客戶，在活動期間入金，或是有資格根據有效協定進行交易的FXTM的不活躍客戶；

b) You must fill in the [2022 CNY participation form](#) as a confirmation of your participation and accept these Terms (the “**Acceptance**”) during the Campaign Period.

您必須填寫[2022虎年紅包參與表格](#)作為您參與的確認並在活動期間接受這些條款（“接受”）。

¹ FXTM shall refer to Exinity Limited operating under the FXTM brand (www.ft-int.com).
FXTM富拓指Exinity Limited通過FXTM品牌運營(www.ft-int.com)

c) Run a live trading account with FXTM as per the applicable deposit and/or other requirements of FXTM²

根據適用的存款和/或FXTM的其他要求²，在FXTM操作真實交易賬戶

d) Read and accept the Terms of this Promotion;

閱讀並同意本活動條款

e) Make a deposit in the Account during the Promotion Period, following c) and d) above.

在促銷期間，按照上述c) 和d) 在賬戶中存款。

2.2 The Promotion shall only be available to each client at the discretion of FXTM to offer the cash bonus and shall be given to the client after receipt of the client's Acceptance of these Terms.

本活動由FXTM富拓自行決定在客戶接受本條款後給予贈金。

3 TRADING TERMS

交易條款

3.1 The Promotion is applicable to all account types (Micro, Advantage and Advantage Plus).

本活動適用於所有賬戶類型（微型賬戶，超低點差賬戶及0佣金賬戶）。

Each client is to receive the cash bonus only once during the Promotion Period.

每位客戶在本次活動期間僅能獲得一次贈金。

3.2 Irrespective of the number of trading accounts that may be opened by a new and approved client with FXTM, the Benefit shall only be applicable to the client's trading account approved by FXTM (the "Account").

不論FXTM富拓的新老客戶開設了多少個交易賬戶，本活動僅適用於獲得富拓批准的客戶交易賬戶（以下簡稱"賬戶"）。

4 SPECIFIC PROMOTION TERMS

特別活動條款

4.1. The amount of the cash bonus is based on the total net deposit of the client in accordance with the table below ("Total Net Deposit") made by the client in the FXTM Wallet or Trading Account in accordance with Clause 3.1 above after the Acceptance of these Terms during

² Available in FXTM's website (available at www.futuo-intl.com).
在FXTM富拓網站（www.futuo-intl.com）可獲得

the Promotion Period (the “Cash bonus”)

贈金的數量按客戶接受本條款和條件後，在活動期內在根據以上條款3.1所規定的富拓錢包或交易賬戶中存入的總淨入金的金額及以下相對應清單而定 (“總淨入金金額”)。(以下簡稱“贈金”)。

Total Net Deposit (USD) During Promotion Period 活動期總淨入金金額 (美元)	Amount of Cash Bonus (USD) 贈金金額	Minimum Trading Requirement (lots) 最低交易量要求 (手數)
\$1,000 or above \$1,000 或以上	15% of the Net Deposit 總淨入金的15%	Cash bonus amount divided by 5 贈金金額除以5

- 4.2. Total Net Deposit during Promotion Period is the difference between the total deposit and total withdraws during the Promotion Period in accordance with Clause 1.2 above.

活動期總淨入金指的是您在根據以上條款1.2規定的活動期間的總入金和總出金之間的差值。

- 4.3. Each client can receive up to USD 2000 cash bonus.

每一位客戶可獲得最高2000美元的贈金。

- 4.4. To be qualified for this promotion, clients need to meet the minimum trade requirement in accordance with Clause 4.1 above before 28th February 2022. Eligible trade is applicable to all CFDs and shares. One trade refers to a complete round trip of opening and closing a position. Only positions opened and closed for more than 5 minutes are considered eligible.

為符合享受本次活動的資格，客戶需要在2022年2月28日之前滿足以上條款4.1所規定的交易量要求。合資格的交易適用於所有CFD及股票。一手合資格交易指開倉、平倉一個來回的完整交易。只有開倉和平倉且開倉時間超過5分鐘的交易才會被計入交易手數。

- 4.5. Clients who have had withdrawals before 28th February 2022 will be disqualified from for receiving the cash bonus of this promotion.

客戶如果在2022年2月28日(含)之前有任何出金行為，則會被取消獲得本次活動贈金的資格。

- 4.6. FXTM reserves the right to determine or change the amount of the cash bonus to issue to the clients at any point without prior notice.

富拓有權在無需提前通知的情況下在任何時間決定或修改贈予客戶的贈金數額。

- 4.7. The cash bonus is available after the net deposit requirement is met in accordance with

the amount of the Total Net Deposit during Promotion Period as defined in clause 4.1 herein.

客戶在根據以上條款4.1中所規定的活動期總淨入金金額達到入金要求后可獲得贈金。

4.8. FXTM will review eligible clients on March 1, 2022.

Regarding to cash bonus, FXTM will issue cash bonus into the clients' MyFXTM USD wallet before March 15, 2022 .

富拓將於2022年3月1日對已經合資格客戶進行審核。

關於贈金，富拓將在2022年3月15日前注入客戶的MyFXTM 內的美元錢包。

4.9. The eligible clients shall receive the cash bonus from the FXTM on USD wallet in MyFXTM that could be transferred on client's trading account. And the Cash bonus shall be available for trading or withdrawal purposes.

客戶將從FXTM富拓獲得贈金，並存入 MyFXTM 內的美元錢包，可轉帳至該客戶的交易賬戶。此贈金可用於交易或提取。

4.10. FXTM shall not be liable for any margin call or losses that the client may suffer, including but not limited to losses due to stop-out level, as a reason of or during this Promotion Period.

根據本條款和條件，FXTM富拓將對客戶可能由於本次活動或在本次活動期間所遭受的追加保證金或損失，包括但不限於因強制平倉造成的損失不承擔責任。

4.11. FXTM has the right to withdraw without prior notice the cash bonus gained if:

若出現下列情況，FXTM富拓有權撤銷贈金，無需提前通知：

a) a breach of these Terms occurs;

違反本條款和條件;

b) FXTM has reasonable grounds to believe a misuse of the Promotion;

FXTM富拓有合理的理由相信活動被濫用;

c) The Client acts in bad faith and/or abusively and/or fraudulently and/or in a manner that is not in line with this Promotion and applicable Terms.

客戶不誠實和/或濫用和/或欺詐和/或以不符合本促銷和適用條款的方式行事。

4.12. During the Promotion Period the client can participate in any other applicable and unexpired promotions announced by FXTM .

在活動期內，客戶可以參加FXTM富拓舉辦的其他適用的、未過期的優惠活動。

5 MISCELLANEOUS

其他事項

- 5.1 FXTM reserves the right, as it in its sole discretion deems fit, to alter, amend, suspend, cancel, or terminate the Promotion. In the event of modifying the Terms, FXTM shall give such notice to the client as may be required by applicable legislation. Under no circumstances shall FXTM be liable for any consequences of any alteration, amendment, suspension, cancelation, or termination of the Promotion.

FXTM富拓保留在自由裁量認為適當的情況下變更、修正、中止、取消或終止本次活動的權利，富拓應根據適用法律的要求向客戶發出通知。在任何情況下，富拓不對由於活動的更改、修正、中止、取消或終止造成的任何結果負有責任。

- 5.2 Any indication or suspicion of fraud, manipulation, cash-back or bonus or swap arbitrage, or other forms of deceitful or fraudulent activity in a client's Account or multiple account with FXTM or otherwise related or connected to the cash bonus shall nullify all transactions carried and/or profits or losses garnered therein.

若有任何跡象或FXTM富拓懷疑客戶賬戶或多個賬戶或其他與贈金相關的賬戶中存在欺詐、操控、返現或獎金或互換套利或其他形式的欺騙或欺詐活動，所有已執行的交易和/或由此產生的利潤或虧損均無效。

- 5.3 FXTM reserves the right, at its sole discretion, to disqualify any individual that FXTM suspects misuses or attempts to misuse the cash bonus or breaches the present Terms and/or any of FXTM's operative agreements and to cancel all orders and annul all profits of such client. If FXTM, in its sole discretion, suspects any cash bonus arbitrage or any misuse or attempts to misuse the cash bonus, and the client has open positions, FXTM reserve the right to withdraw the cash bonus. In these circumstances, FXTM shall not be liable for any consequences of the cash bonus cancelation.

FXTM富拓保留，在其自由裁量情況下，取消濫用或試圖濫用本贈金、違反本條款和/或FXTM富拓任何有效協定的客戶參加活動的權利，取消此類客戶所有定單和所有利潤。如果FXTM富拓懷疑客戶有任何贈金套利或任何濫用或試圖濫用贈金活動的行為且客戶已建倉，FXTM富拓保留撤回贈金的權利。在這些情況下，FXTM富拓不負責由於贈金取消造成的任何後果。

- 5.4 Notwithstanding the Chinese language of this document, the English wording shall be the binding version in the event of any discrepancy between the two languages.

無論本檔的中文譯本的情況如何，在出現兩種語言的任何不符的情況下，均以英語版本為準。